

## 完整申請

### COVID 的影響

您的業務收入是否因為 Covid 而受到不利影響？

截至今天，由於您的業務關閉、銷售減少而導致的預計收入損失是多少？

### COVID-19 援助 - 多重福利宣誓書

所有申請、被授予和/或獲得由 New Jersey Economic Development Authority (NJEDA) 提供的第三階段小型企業援助計劃 (Phase 3 Small Businesses Assistance Programs) 資助的任何援助的企業都必須完成本宣誓書。本宣誓書中的資訊將為 NJEDA 提供重要資訊，以處理有關「多重福利」的《斯塔福德法案》第 312 節要求的申請。您是該組織的授權簽字人 (所有者、首席執行官 (Chief Executive Officer, CEO) 或類似等級的官員)。本人特此向美國聯邦政府和 NJEDA 證明如下：

您是否申請過任何其他 Covid-19 援助 (NJEDA 補助和/或貸款計劃 (NJEDA Grant and/or Loan Program)、小型企業管理薪資保障計劃 (Small Business Administration Paycheck Protection Program)、小型企業協會經濟損害災難貸款 (Economic Injury Disaster Loan, SBA EIDL)、小型企業協會經濟損害災難補助 (Economic Injury Disaster Grant, EIDG)、其他州或地方自治市，或保險)？

是

如果「是」，您申請了哪些計劃？

小型企業協會薪資保障計劃 (Paycheck Protection Program, PPP)

小型企業協會經濟損害災難補助 (Economic Injury Disaster Grant, EIDG)

小型企業協會經濟損害災難貸款 (Economic Injury Disaster Loan, EIDL)

NJEDA 小型企業緊急貸款援助 (Emergency Loan Assistance)

NJEDA 小型企業緊急補助第 1 階段援助 (Emergency Grant Assistance Phase 1)

NJEDA 小型企業緊急補助第 2 階段援助 (Emergency Grant Assistance Phase 2)

當地社區提供的《冠狀病毒援助、救濟和經濟安全法案》(CARES Act Funding From Local County)

新澤西州住房和抵押貸款融資新型冠狀病毒房東補助 (New Jersey Housing and Mortgage Finance Covid-19 Landlord Grant)

New Jersey Redevelopment Authority 小型企業租賃緊急援助補助計劃 (New Jersey Redevelopment Authority Small Business Lease Emergency Assistance Grant Program)

保險收益

其他計劃/經費來源

NJEDA 小型企業緊急補助第 2 階段援助 (Emergency Grant Assistance Phase 2)

NJEDA 小型企業緊急補助第 2 階段援助 (Emergency Grant Assistance Phase 2 Status) 狀態

NJEDA 小型企業緊急補助第 2 階段援助 (Emergency Grant Assistance Phase 2) 金額已核准

NJEDA 小型企業緊急補助第 2 階段援助 (Emergency Grant Assistance Phase 2) 核准日期

NJEDA 小型企業緊急補助第 2 階段援助 (Emergency Grant Assistance Phase 2) 經費用途

### **需求證明/經費使用**

您的組織是否被視為墨菲州長行政命令中定義的必不可少的企業？

自 2020 年 3 月 9 日以來，貴公司是否能夠保持營業或重新營業？

您的企業仍然在營運嗎？您是否打算重新開業？

已修訂 您的企業仍然在營運嗎？您是否打算重新開業？

在收到《多重福利宣誓書》中列出的潛在總重複經費之後，貴公司仍然有融資需求嗎？

您的企業需要多少額外經費？

如果獲得核准，您的企業將把這些經費用於什麼（勾選所有適用項）？

薪資

租金

抵押貸款

庫存

供應品

其他營運資金支出

以上均不是

### **宗教隸屬**

您是否隸屬於宗教組織、信仰或宗教？

貴機構是否是學校？

補助經費是否會用於支付與教學相關的任何費用？

該課程是否包括宗教教學？

補助經費是否會用於支付與宗教教學相關的任何費用？

宗教教學是否是強制性的（也就是說，所有學生都必須報名參加包含宗教教學的學習班或課程，並因完成學校要求的課程而獲得學位、證書、文憑等）？

是否允許學生自行選擇退出任何宗教教學

補助經費中的任何一項經費是否會用於支付活動、服務或計劃或供應品、材料、裝置或用於活動、服務或計劃的其他項目的費用？

您的組織是否會使用補助經費支付任何員工薪資？

## **遊說**

您的企業是否在遊說/政治目的？

## **附加資訊**

申請人需要回答以下背景問題，這些問題和執行某些可能導致終止或取消計劃資格的特定行動有關。在回答這些問題時，術語「申請人」是指尋求經濟援助的組織。注意：NJEDA 申請書中的「法律問卷」答案提供了 NJEDA 必須評估的資訊，以決定是否取消申請人的資格。根據第 34 號行政命令（Byrne 1976）和 NJEDA 的規定，肯定的回答不會自動取消申請人的資格。此外，NJEDA 在確定針對調查問卷列出的任何事項的嚴重性時，必須考慮所有相關的緩解因素。

已被定罪和/或被發現有罪和/或認罪和/或認定有責任和/或支付罰款或其他款項，以解決政府在任何法院針對任何違反法律行為（輕微交通肇事除外）的指控？

是否被拒絕授予從事其業務或職業所需的執照或授權，或擁有任何此類執照或授權，或被任何政府吊銷任何此類執照或授權？

是否被吊銷執照、禁止運營、被取消資格、被駁回等級評定或資格預審，或被宣告不負責對任何公共承包商分包合約進行投標或提交資格預審表或執行相關工作？

是否嚴重違反公共協定或交易的條款以至於影響代理計劃的信譽？

是否有對任何政府機構有利的禁令、命令或留置權，包括但不限於基於評估的稅款或任何政府機構執行的罰款和處罰的判決或留置權？

申請人目前是否因違法而遭政府事業控告、起訴或受到刑事或民事起訴？

## **隱私法聲明責任免除**

本聲明依據 1974 年聯邦隱私權法案（5 U.S.C. § 552a，註釋）(93 P.L. 579 (1976)) 規定做出，該法案要求機構在要求提供機密資訊時通知個人。Economic Development Authority (「EDA」) 要求您獲得來自 New Jersey 毛收入、公司營業稅以及銷售和使用稅退稅的資訊，且主要目的是讓 EDA 能夠根據新澤西州法律的授權，確認依據冠狀病毒援助、救濟和經濟安全法案 (「CARES 法案」), P.L.

116-136 (2020) 獲得經濟補助的資格，以及確認根據 N.J.S.A. 34:1B-5(jj) 獲得 EDA 管理的援助金的資格。披露您的機密毛收入、公司營業稅或銷售和使用稅退稅資訊，包括您的納稅人識別號（即 TIN 和/或 SSN），自願確認補助資格。拒絕這樣做會導致審查您的申請延遲，且可能要求您提供其他資訊。簽署以下免責聲明，即表示您同意上述披露和使用，並放棄所有與此現在或將來已知的相關索賠。

本人是這家組織的授權代理商，依據 N.J.S.A. 54:50-9(a)，特此請求 New Jersey Division of Taxation 的資訊披露官向 Economic Development Authority (「EDA」) 披露來自這家組織 2018、2019 和 2020 年度毛收入、公司營業稅或銷售和使用稅退稅的資訊，以確認依據 N.J.S.A. 34:1B-5(jj) 獲得由 EDA 管理的 CARES 法案補助的資格。本人授權該部門接受本授權書的影本。本授權書自簽署之日起有效期為九十天。本人證明，就本人所知，本人親自導致或有權導致申請的退稅在 New Jersey Division of Taxation 備案。本人知道，任何人透過洩露、披露或濫用總監記錄中的資訊而違反 N.J.S.A. 54:50-8 構成第四級犯罪。本人保證，本人的上述聲明屬實。本人知道，如果本人的上述任何陳述是故意捏造的，本人將受到處罰。

### 申請證明

管理局保留要求申請者（「申請人」）就提供的答案提供其他澄清或解釋性資訊的權利。如果在董事會對本申請採取行動或核准本申請之前的任何時間，或在採取該行動的日期與執行與管理局之間的補助協議之間的任何時間，申請人應瞭解任何會實質性改變這些答案或致使其中的任何答案不完整的事實，申請人有義務立即以書面方式向管理局報告是否有資格獲得 New Jersey Economic Development Authority (NJEDA) 提供的財務援助取決於在本申請書中提交的資訊。依據本申請書中介紹的事實對擬議項目的狀態進行的任何變更都可能致使該項目失去資格。只有您透過決議申請的特定計劃的管理委員會成員才能採取行動來確定項目資格，並授權發放資金。本人（以下簽字人）特此宣誓：

1. 本人明白，如果這些資訊是故意捏造的資訊，則根據 N.J.S.A. 2C:28-2，本人將遭 EDA 的刑事起訴，EDA 可能會選擇終止其財務援助。
2. 本人授權 New Jersey Department of Law and Public Safety 透過搜尋其記錄或其可以瀏覽的記錄來驗證本問卷包含的所有答案，並將上述研究的結果透露給 EDA。
3. 本人保證，從申請之日起至宣佈的緊急狀態結束後六個月，公司將盡最大努力不暫時解雇或解雇任何個人。如果本人已暫時解雇或解雇了工人，本人必須盡最大努力，保證儘快重新雇用這些工人。任何實質性違反此盡力保證的行為都可能導致 NJEDA 尋求償還補助。
4. 本人證明公司已受到 COVID-19 宣佈的緊急狀態的負面影響（例如，已被暫時關閉、被要求減少工時、收入至少下降 20%、受到了因疫情而無法工作的員工的實質性影響），或供應鏈已嚴重中斷並因此減緩了公司層面的生產）。
5. 本人證明公司有重大財務需求，如果沒有目前的緊急援助資金，該需求無法得到解決（例如，在此經濟動盪時期，沒有足夠的現金儲備來支援公司的營運）。
6. 本人證明公司目前正在營運並遵守所有適用法律，包括但不限於與 COVID-19 相關的行政命令。

7.本人證明該公司在新澤西州 Department of Treasury、Division of Taxation 的信譽良好（例如公司已提交了所有強制性的年度報告，並且履行了應當履行的義務）。如果公司在 Division of Taxation 中有報告不足或未履行義務的情形，則 NJEDA 或 Division of Taxation 可以要求償還補助金。

8.本人證明公司已在新澤西州充分且適當註冊。如果該公司未正確註冊，NJEDA 或 Division of Taxation 可要求償還補助金。

9.本人授權 EDA 將申請人或代表申請人向其提供的資訊提供給可能與 EDA 一起參與申請的補助的任何銀行或州機構。

10.本人確認並理解，《美國法典》第 18 條第 1001 節：(1) 以下行為違反了聯邦法律：個人故意 (a) 捏造、隱藏或隱匿重大事實；(b) 做出任何實質性虛假、虛構或欺騙性陳述或描述；或 (c) 針對美國政府的任何分支機構製作或使用任何虛假文字或檔案 - 明知包含實質性虛假、虛構或欺騙性陳述或描述；以及 (2) 違反該節規定的，要求處以罰款、不超過五 (5) 年的監禁，或二者並罰，並判定重罪。

11.本人授權，本申請書的電子簽名以及任何核准書或補助協議對各方均具有限制力。

### 電子簽名

根據書面政策，New Jersey Economic Development Authority 允許對檔案進行電子簽名，並同意受此類電子簽名的限制。請確認作為本檔案的簽字人，您也同意受電子簽名的限制。

本人同意受電子簽名的限制。本人是這家組織的授權簽字人，本人接受上述條款和條件。

完整姓名

電子郵寄地址